



---

*Dokument ta' sessjoni*

---

**A9-0275/2022**

17.11.2022

**\*\*\*II**

## **RAKKOMANDEZZJONI GĦAT- TIENI QARI**

dwar il-pożizzjoni tal-Kunsill fl-ewwel qari bil-hsieb li tiġi adottata direttiva tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-titjib tal-bilanċ bejn il-ġeneri fost diretturi ta' kumpanniji kkwotati u miżuri relatati (10521/1/2022 – C9-0354/2022 – 2012/0299(COD))

Kumitat għall-Affarijiet Legali

Kumitat għad-Drittijiet tan-Nisa u l-Ugwaljanza bejn is-Sessi

(Proċedura b'kumitat kongunt – Artikolu 58 tar-Regoli ta' Proċedura)

Rapporteurs: Lara Wolters, Evelyn Regner

### ***Tifsira tas-simboli użati***

- \* Proċedura ta' konsultazzjoni
- \*\*\* Proċedura ta' approvazzjoni
- \*\*\*I Proċedura leġislattiva ordinarja (l-ewwel qari)
- \*\*\*II Proċedura leġislattiva ordinarja (it-tieni qari)
- \*\*\*III Proċedura leġislattiva ordinarja (it-tielet qari)

(It-tip ta' proċedura jiddependi mill-bażi ġuridika proposta mill-abbozz ta' att.)

### ***Emendi għal abbozz ta' att***

#### **Emendi tal-Parlament f'żewġ kolonni**

It-thassir huwa indikat permezz tat-tipa ***korsiva u grassa*** fil-kolonna tax-xellug. Is-sostituzzjoni hija indikata permezz tat-tipa ***korsiva u grassa*** fiż-żewġ kolonni. It-test ġdid huwa indikat permezz tat-tipa ***korsiva u grassa*** fil-kolonna tal-lemin.

L-ewwel u t-tieni linji tal-intestatura ta' kull emenda jidentifikaw il-parti tat-test ikkonċernata fl-abbozz ta' att inkwistjoni. Meta emenda tirrigwarda att eżistenti, li l-abbozz ta' att ikollu l-hsieb li jemenda, l-intestatura jkun fiha wkoll it-tielet u r-raba' linji li jidentifikaw rispettivament l-att eżistenti u d-dispożizzjoni kkonċernata f'dak l-att.

#### **Emendi tal-Parlament li jiehdu l-forma ta' test konsolidat**

Il-partijiet godda tat-test huma indikati permezz tat-tipa ***korsiva u grassa***. Il-partijiet imhassra tat-test huma indikati permezz tas-simbolu ■ jew huma ingassati. Is-sostituzzjoni tintwera billi jiġi indikat permezz tat-tipa ***korsiva u grassa*** t-test il-ġdid u billi jithassar jew jiġi ingassat it-test sostitwit. Bħala eċċezzjoni, it-tibdil ta' natura strettament teknika magħmul mis-servizzi fil-preparazzjoni tat-test finali mhuwiex indikat.

## WERREJ

### Paġna

ABBOZZ TA' RIŻOLUZZJONI LEGIŻLATTIVA TAL-PARLAMENT EWROPEW.....	5
PROCEDURA TAL-KUMITAT RESPONSABBLI .....	7
VOTAZZJONI FINALI B'SEJĦA TAL-ISMIJET FIL-KUMITAT .....	8



## ABBOZZ TA' RIŻOLUZZJONI LEGIŻLATTIVA TAL-PARLAMENT EWROPEW

**dwar il-pożizzjoni tal-Kunsill fl-ewwel qari bil-hsieb li tiġi adottata direttiva tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-titjib tal-bilanċ bejn il-ġeneri fost diretturi ta' kumpanniji kkwotati u miżuri relatati (10521/1/2022 – C9-0354/2022 – 2012/0299(COD))**

**(Proċedura legiżlattiva ordinarja: it-tieni qari)**

*Il-Parlament Ewropew,*

- wara li kkunsidra l-pożizzjoni tal-Kunsill fl-ewwel qari (10521/1/2022 – C9-0354/2022),
  - wara li kkunsidra l-pożizzjoni tiegħu fl-ewwel qari<sup>1</sup> dwar il-proposta tal-Kummissjoni lill-Parlament u lill-Kunsill (COM(2012)0614),
  - wara li kkunsidra l-Artikolu 294(7) tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,
  - wara li kkunsidra l-ftehim provizorju approvat mill-kumitati responsabbli fis-sens tal-Artikolu 74(4) tar-Regoli ta' Proċedura tiegħu,
  - wara li kkunsidra l-Artikolu 67 tar-Regoli ta' Proċedura tiegħu,
  - wara li kkunsidra d-deliberazzjonijiet kongunti tal-Kumitat għall-Affarijiet Legali u tal-Kumitat għad-Drittijiet tan-Nisa u l-Ugwaljanza bejn is-Sessi skont l-Artikolu 58 tar-Regoli ta' Proċedura,
  - wara li kkunsidra r-rakkomandazzjoni għat-tieni qari tal-Kumitat għall-Affarijiet Legali u tal-Kumitat għad-Drittijiet tan-Nisa u l-Ugwaljanza bejn is-Sessi (A9-0275/2022),
1. Japprova l-pożizzjoni tal-Kunsill fl-ewwel qari;
  2. Jinnota li l-att qed jiġi adottat b'konformità mal-pożizzjoni tal-Kunsill;
  3. Jagħti istruzzjonijiet lill-President tiegħu biex tiffirma l-att, flimkien mal-President tal-Kunsill, skont l-Artikolu 297(1) tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea;
  4. Jagħti istruzzjonijiet lis-Segretarju Ġenerali tiegħu biex jiffirma l-att, wara li jkun gie vverifikat li l-proċeduri kollha ntemmu kif imiss, u biex, bi qbil mas-Segretarju Ġenerali tal-Kunsill, jipproċedi għall-pubblikazzjoni tal-att f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*;
  5. Jagħti istruzzjonijiet lill-President tiegħu biex tgħaddi l-pożizzjoni tal-Parlament, lill-Kunsill u lill-Kummissjoni kif ukoll lill-parlamenti nazzjonali.

---

<sup>1</sup> ĠU C 436, 24.11.2016. p 225.



## PROĊEDURA TAL-KUMITAT RESPONSABBLI

<b>Titolu</b>	Bilanċ bejn il-ġeneri fost diretturi mhux eżekuttivi ta' kumpanniji kkwotati fil-borża			
<b>Referenzi</b>	10521/1/2022 – C9-0354/2022 – 2012/0299(COD)			
<b>Data tal-ewwel qari tal-PE – Numru P</b>	20.11.2013	T7-0488/2013		
<b>Abbozz ta' att eżaminat fl-ewwel qari</b>	COM(2012)0614 - C7-0382/2012			
<b>Data tat-thabbir fis-seduta plenarja ta' meta l-Parlament irċieva l-pożizzjoni tal-Kunsill fl-ewwel qari</b>	20.10.2022			
<b>Kumitati responsabbli</b> Data tat-thabbir fis-seduta plenarja	JURI 20.10.2022	FEMM 20.10.2022		
<b>Rapporteurs</b> Data tal-ħatra	Lara Wolters 2.3.2022	Evelyn Regner 2.3.2022		
<b>Rapporteurs preċedenti</b>	Evelyn Regner, Rodi Kratsa-Tsagaropoulou			
<b>Artikolu 58 – Proċedura b'kumitati kongunti</b> Data tat-thabbir fis-seduta plenarja	17.1.2013			
<b>Eżami fil-kumitat</b>	15.3.2022	25.4.2022	10.5.2022	2.6.2022
	14.6.2022	16.6.2022		
<b>Data tal-adozzjoni</b>	17.11.2022			
<b>Riżultat tal-votazzjoni finali</b>	+: -: 0:	42 5 2		
<b>Membri preżenti għall-votazzjoni finali</b>	Isabella Adinolfi, Robert Biedroń, Annika Bruna, Ilana Cicurel, Margarita de la Pisa Carrión, Geoffroy Didier, Pascal Durand, Frances Fitzgerald, Livia Járóka, Arba Kokalari, Alice Kuhnke, Gilles Lebreton, Maria-Manuel Leitão-Marques, Elżbieta Katarzyna Łukacijewska, Radka Maxová, Karen Melchior, Johan Nissinen, Carina Ohlsson, Sirpa Pietikäinen, Samira Rafaela, Evelyn Regner, Diana Riba i Giner, María Soraya Rodríguez Ramos, Raffaele Stancanelli, Marie Toussaint, Elissavet Vozemberg-Vrionidi, Marion Walsmann, Lara Wolters, Javier Zarzalejos			
<b>Sostituti preżenti għall-votazzjoni finali</b>	Alessandra Basso, Caterina Chinnici, Gwendoline Delbos-Corfield, Lena Düpont, Nicolaus Fest, Cindy Franssen, Heidi Hautala, Marina Kaljurand, Elena Kountoura, Antonius Manders, Predrag Fred Matić, Alessandra Moretti, Emil Radev, René Repasi, Yana Toom			
<b>Sostituti (skont l-Artikolu 209(7)) preżenti għall-votazzjoni finali</b>	Pablo Arias Echeverría, Martin Hojsík, Alicia Homs Ginel, Dennis Radtke, Antonio Maria Rinaldi			
<b>Data tat-tressiq</b>	17.11.2022			

## VOTAZZJONI FINALI B'SEJĦA TAL-ISMIJET FIL-KUMITAT

42	+
ECR	Raffaele Stancanelli
ID	Annika Bruna, Gilles Lebreton
PPE	Isabella Adinolfi, Pablo Arias Echeverría, Geoffroy Didier, Lena Düpont, Frances Fitzgerald, Cindy Franssen, Elzbieta Katarzyna Łukacijewska, Antonius Manders, Sirpa Pietikäinen, Emil Radev, Dennis Radtke, Elissavet Vozemberg-Vrionidi, Marion Walsmann, Javier Zarzalejos
RENEW	Ilana Cicurel, Pascal Durand, Martin Hojsik, Karen Melchior, Samira Rafaela, María Soraya Rodríguez Ramos, Yana Toom
S&D	Robert Biedroń, Caterina Chinnici, Alicia Homs Ginel, Marina Kaljurand, Maria-Manuel Leitão-Marques, Predrag Fred Matić, Radka Maxová, Alessandra Moretti, Carina Ohlsson, Evelyn Regner, René Repasi, Lara Wolters
THE LEFT	Elena Kountoura
VERTS/ALE	Gwendoline Delbos-Corfield, Heidi Hautala, Alice Kuhnke, Diana Riba i Giner, Marie Toussaint

5	-
ECR	Johan Nissinen, Margarita de la Pisa Carrión
ID	Nicolaus Fest
NI	Livia Járóka
PPE	Arba Kokalari

2	0
ID	Alessandra Basso, Antonio Maria Rinaldi

Tifsira tas-simboli użati:

+ : favur

- : kontra

0 : astensjonijiet